**GRANT DIOGELWCH AR Y FFYRDD AR GYFER Y FLWYDDYN ARIANNOL 2022-23**

**FFURFLEN GAIS CYNLLUN CYFALAF DIOGELWCH AR Y FFYRDD AR GYFER CYNLLUNIAU AML-FLWYDDYN PRESENNOL**

Nodiadau Canllaw:

1. Bydd ceisiadau'n cael eu derbyn ar gyfer triniaethau penodol i safle, ardal neu lwybrau cyfan. Dylech gynnwys mapiau neu gynlluniau fel dogfennau ategol.
2. Mae Grwpiau Risg Uchel a Bregus yn cael eu diffinio ym Mhennod 2 o Fframwaith Diogelwch ar y Ffyrdd Cymru.
3. Dylid cyfrifo arbedion o ran gwrthdrawiadau ac anafiadau ar gyfer oes y cynllun. Dylech ddefnyddio'r fethodoleg a amlinellir yn llawlyfr peirianneg diogelwch RoSPA i gyfrifo'r arbedion disgwyliedig.
4. Bydd cymeradwyaeth gan bartneriaid yn cael ei phrofi ar hap
5. Dylai pob cynllun gael ei ddatblygu yn unol â dull *Safe System* lle bynnag y bo modd. (gweler y ddolen am ragor o wybodaeth: [Safe System – PACTS](https://www.pacts.org.uk/safe-system/))

|  |  |
| --- | --- |
| **Awdurdod Lleol** |  |
| **Enw’r Cynllun** |  |
| **Math o Gynllun 2022-23** | Gwaith |
| **Cyllid sydd ei angen ar gyfer 2022-23** | *£’000oedd* |
| **Cyllid sydd ei angen drwy gydol oes y cynllun** | *£’000oedd* |
| **Enw Rheolwr y Prosiect** |  |
| **Rhif ffôn** |  |
| **E-bost** |  |
| **Cynnig wedi'i awdurdodi gan (e.e. Y Pennaeth Cyllid neu'r Pennaeth Gwasanaethau Trafnidiaeth)**  \****Wrth awdurdodi'r cais hwn rydych yn cadarnhau bod yr wybodaeth a roddir yn gywir hyd y gwyddoch. Rydych hefyd yn cadarnhau bod unrhyw gyllid cyfatebol wedi'i drefnu.*** | Enw:  Teitl y Swydd:  Llofnod: |

1. **Disgrifiad o'r Cynllun**

Rhowch ddisgrifiad byr o'r cynllun. Os ydych yn gwneud cais am gyllid ar gyfer cynllun a fydd yn cymryd mwy na blwyddyn ariannol i'w gwblhau, mae angen disgrifiad o'r cynllun cyfan arnom ac o'r elfennau y bwriedir eu cyflawni yn y flwyddyn ariannol hon.

Dylid datblygu cynlluniau gan ddefnyddio’r Arweiniad ar Arfarnu Trafnidiaeth Cymru (WelTAG). [https://llyw.cymru/arweiniad-ar-arfarnu-trafnidiaeth-cymru-weltag](https://beta.gov.wales/welsh-transport-appraisal-guidance-weltag)

Dylech amgáu mapiau lleoliad maint A4, lluniad(au) ar gyfer y prosiect(au) ar wahân. Mae'n rhaid cynnwys cyfeiriadau grid OS Prydain Fawr. Ar gyfer llwybrau, dewiswch bwynt canolog.

|  |
| --- |
|  |

**2. Yr Achos dros Newid**

|  |  |
| --- | --- |
| **Rhwystrau a Chyfleoedd Nawr ac yn y Dyfodol**  Beth yw’r problemau lleol ac ehangach, y rhai sy’n gysylltiedig â thrafnidiaeth a’r rhai nad ydynt yn gysylltiedig â thrafnidiaeth, y bydd y cynllun hwn yn mynd i’r afael â nhw yn y tymor byr a’r hirdymor? Dylid cynnwys data llinell sylfaen lle maent ar gael. Beth fydd yn digwydd os na weithredir? |  |
| **Amcanion y Cynllun**  Beth yw amcanion y cynllun? (dylai’r rhain bod yn Benodol, yn Fesuradwy, yn Gyflawnadwy, yn realistig ac wedi’u Cyfyngu i Gyfnod Penodol) |  |
| **Allbynnau’r Cynllun**  Beth yw’r allbynnau penodol y bydd y cynllun yn eu cyflawni? |  |
| **Y ffordd y bydd yn cyd-fynd â Pholisïau a Chynlluniau**  Amlinellwch lle bydd y cynllun hwn yn cyd-fynd â pholisïau a chynlluniau lleol eraill fel yr Asesiad o Lesiant Lleol, Cynlluniau Trafnidiaeth Lleol ac unrhyw bolisïau neu gynlluniau cysylltiedig eraill |  |
| **Ymgysylltu ac Ymgynghori â’r Gymuned**  Rhowch grynodeb o’r ffordd rydych wedi ymgysylltu ac ymgynghori â chymunedau a rhanddeiliaid ynghylch eich cynigion. Sut rydych wedi cynnwys y rhai sydd â nodweddion gwarchodedig? Sut mae’r broses hon wedi llywio dyluniad y cynllun? |  |
| **Deddf Teithio Llesol (Cymru) 2013**  Os yw hynny’n briodol i’r cynllun, amlinellwch sut rydych wedi ystyried cerddwyr a beicwyr a’r camau rydych wedi’u cymryd i wella’r ddarpariaeth ar gyfer cerddwyr a beicwyr |  |

**Sut mae’n Cyd-fynd â Diben/Amcanion y Grant**

Amlinellwch sut mae eich cynllun yn cyd-fynd â diben/amcanion y grant.

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Enw’r Grant** | **Diben/Amcanion y Grant** | **Cyfraniad y Cynllun** |
| **Grant Cyfalaf Diogelwch ar y Ffyrdd** | * Ceisio atal pobl rhag cael eu lladd a’u hanafu’n ddifrifol ar y ffyrdd yng Nghymru * Blaenoriaethu grwpiau risg uchel ac agored i niwed * Gwella diogelwch cymunedau |  |

**3. Yr Achos dros Drafnidiaeth**

**Asesiad o’r Effaith**

Rhaid i gynlluniau Diogelwch ar y Ffyrdd ar gyfer Trafnidiaeth geisio cynyddu eu cyfraniad at uchelgeisiau Strategaeth Drafnidiaeth Cymru, sy'n gysylltiedig â'r nodau llesiant, cymaint ag y bo modd. Rhowch grynodeb o effeithiau disgwyliedig y cynllun. Dylai hwn gael ei lywio gan yr asesiadau statudol ac anstatudol o’r effaith, gan gynnwys pwy yr effeithir arnynt ac ym mha ffordd, ynghyd â thystiolaeth ategol ansoddol/meintiol allweddol. Dylid ystyried yr effeithiau a ddangosir isod bob amser, ond nid yw'r rhestr yn gynhwysfawr a gall effeithiau eraill fod yn berthnasol. Gall effeithiau fod yn gadarnhaol, yn negyddol neu'n niwtral, a dylent ystyried pob defnyddiwr gan gynnwys y rhai sydd â nodweddion gwarchodedig.

|  |  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- | --- |
| **Uchelgais Strategaeth Drafnidiaeth Cymru** | **Effeithiau** | **Negyddol** | **Cadarnhaol** | **Niwtral** | **Sut mae’r cynllun yn lleihau effeithiau negyddol ac yn cynyddu effeithiau cadarnhaol cymaint ag y bo modd?** |
| **Yn dda ar gyfer Pobl a Chymunedau**  Yn dda ar gyfer pobl a chymunedau  System drafnidiaeth y mae gan bawb yr hyder i’w defnyddio, sy’n cyfrannu at Cymru fwy cyfartal a Chymru iachach. | **Cydraddoldeb**   * Asesiad o gydraddoldeb, amrywiaeth a hawliau dynol * Fforddiadwyedd: oes unrhyw newid o ran faint mae defnyddwyr yn ei dalu i deithio?   **Iechyd**   * Asesiad o’r effaith ar iechyd * Gweithgarwch corfforol: faint o gerdded, beicio ac ymarfer corff arall mae pobl yn ei wneud   **Hyder a Diogelwch**   * Damweiniau: nifer a difrifoldeb anafiadau * Diogelwch: pa mor ddiogel mae pobl yn teimlo? * Ansawdd teithiau: er enghraifft, pa mor gyfforddus yw’r cerbyd a hygyrchedd gwybodaeth |  |  |  |  |
| **Yn dda ar gyfer yr Amgylchedd**  Yn dda ar gyfer yr amgylchedd: system drafnidiaeth sy’n lleihau allyriadau nwyon tŷ gwydr yn sylweddol, yn cynnal bioamrywiaeth a chadernid ecosystemau ac yn lleihau gwastraff | **Nwyon tŷ Gwydr**   * Nwyon tŷ gwydr: oes newid o ran faint nwyon tŷ gwydr sy’n cael ei ryddhau   **Bioamrywiaeth a Chadernid Ecosystemau**   * Bioamrywiaeth: oes effaith ar fywyd gwyllt a nifer y rhywogaethau * Yr Amgylchedd Dŵr: oes effaith ar gyrsiau dŵr?   **Gwastraff**   * Gwastraff: oes effaith ar wastraff? |  |  |  |  |
| **Yn Dda ar gyfer yr Economi a Lleoedd**  Yn dda ar gyfer yr economi a lleoedd: system drafnidiaeth sy’n cyfrannu at ein huchelgeisiau economaidd ehangach, yn helpu cymunedau lleol, yn cefnogi cadwyn gyflenwi fwy cynaliadwy ar gyfer y sector trafnidiaeth, yn defnyddio’r datblygiadau arloesol diweddaraf ac yn sicrhau bod trafnidiaeth yn fforddiadwy | **Cymunedau Cydlynus**   * Mynediad at wasanaethau: yr effaith ar deithiau i wasanaethau allweddol fel cyfleusterau iechyd ac ysgolion * Mynediad at swyddi: faint o swyddi y gall pobl gael mynediad atynt a beth yw amser y daith * Gwahanu: a yw grwpiau o bobl yn cael eu gwahanu o bobl eraill neu gyfleusterau * Asesiad o’r effaith ar y cefn gwlad   **Arloesi**   * Defnyddio a chefnogi arloesi   **Dosbarthu Nwyddau**   * Symud nwyddau mewn modd cynaliadwy   **Fforddiadwyedd**   * Costau trafnidiaeth: y costau ariannol a delir gan y rheini sy’n teithio e.e. costau gweithredu cerbydau, tollau a phrisiau trafnidiaeth gyhoeddus. * Damweiniau: cost damweiniau. * Costau cyfalaf: costau’r cynllun ei hun a’i effeithiau i’r sector cyhoeddus a’r sector preifat * Costau refeniw: costau’r cynllun ei hun a’i effeithiau i’r sector cyhoeddus, y sector preifat a defnyddwyr terfynol * Yr economi leol: sut mae’r economi yn effeithio ar sectorau yn yr economi leol? |  |  |  |  |
| **Yn dda ar gyfer Diwylliant a’r Gymraeg**  System drafnidiaeth sy’n cefnogi’r Gymraeg, yn galluogi rhagor o bobl i ddefnyddio trafnidiaeth gynaliadwy i gyrraedd gweithgareddau’r celfyddydau chwaraeon a diwylliannol, ac yn diogelu ein hamgylchedd hanesyddol | **Cydraddoldeb**   * Asesiad o gydraddoldeb, amrywiaeth a hawliau dynol * Fforddiadwyedd: a oes unrhyw newid i faint mae defnyddwyr yn ei dalu i deithio?   **Iechyd**   * Asesiad o’r effaith ar iechyd * Gweithgarwch corfforol: faint o gerdded, beicio ac ymarfer corff arall mae pobl yn ei wneud?   **Hyder a Diogelwch**   * Damweiniau: nifer a difrifoldeb anafiadau * Diogelwch: pa mor ddiogel mae pobl yn teimlo? * Ansawdd y daith: er enghraifft, pa mor gyfforddus yw’r cerbyd a hygyrchedd gwybodaeth |  |  |  |  |

**4. Yr Achos Strategol**

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
| **Gwybodaeth am anafiadau a gwrthdrawiadau ar y ffyrdd**  Rhowch ddata hanesyddol am niwed personol a difrod yn unig ar gyfer y 3 blynedd diweddaraf sydd ar gael. Gall Awdurdodau Lleol ychwanegu at y data hyn o ffynonellau lleol – os byddwch yn gwneud hynny, dylech nodi hynny. Ar gyfer data am ddifrod yn unig, nodwch y ffynhonnell.  Yn seiliedig ar safle, llwybr, neu ardal - nodwch beth: | | | | |
| Gwrthdrawiadau Anafiadau Personol | Anafusion Anafiadau Personol | Anafusion Risg Uchel | Anafusion Grwpiau Bregus | Gwrthdrawiadau difrod yn unig |
| **Angheuol:**  **Difrifol:**  **Llai Difrifol:** | **Angheuol:**  **Difrifol:**  **Llai Difrifol:** | **Beicwyr Modur**  **Angheuol:**  **Difrifol:**  **Llai Difrifol:**  **Pobl ifanc**  **Angheuol:**  **Difrifol:**  **Llai Difrifol:** | **Angheuol:**  **Difrifol:**  **Llai Difrifol:**  **Cerddwyr**  **Angheuol:**  **Difrifol:**  **Llai Difrifol:**  **Beicwyr**  **Angheuol:**  **Difrifol:**  **Llai Difrifol:** |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Y duedd amlycaf yn y gwrthdrawiadau:** | **Sut y mae'r cynllun yn mynd i'r afael â'r duedd hon:** |
|  |  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Rhowch amcangyfrif o nifer y gwrthdrawiadau ac anafiadau y bydd y cynllun neu’r ymyriad hwn yn eu hatal** *(Mae’r duedd amlycaf yn nodi ‘x’ nifer o wrthdrawiadau mewn ‘y’ o flynyddoedd. Bydd ‘z’ y cant o’r gwrthdrawiadau hyn yn derbyn sylw/nifer o flynyddoedd = bydd ‘n’ nifer o wrthdrawiadau’n cael eu hatal bob blwyddyn. Noder y dylid defnyddio data ar wrthdrawiadau ar gyfer y tair blynedd ddiweddaraf sydd ar gael. Bydd y wybodaeth hon yn cael ei defnyddio ynghyd â chyfanswm y gost net i gyfrifo’r cyfraniad at leihau anafiadau wrth nodi’r Gwerth am Arian mae’r cynllun yn ei gynnig).* | |
| **Amcangyfrif o'r Arbedion o ran Gwrthdrawiadau (nifer y flwyddyn)** | **Amcangyfrif o'r Arbedion o ran Anafiadau (nifer y flwyddyn)** |
|  |  |

|  |
| --- |
| **Ar gyfer cynlluniau arloesol sy’n ceisio atal gwrthdrawiadau beic modur, rhowch fanylion y risgiau canfyddedig/gwirioneddol ynghyd â sail dystiolaeth ar gyfer y cynllun.** |
|  |

|  |
| --- |
| **Disgrifiad o sut bydd y cynllun yn gwella manteision i’r gymuned, yn benodol ar gyfer y rhai sy’n byw mewn cymunedau difreintiedig.** |
|  |

|  |
| --- |
| **Eglurwch a yw’r cynllun neu’r ymyriad hwn yn cysylltu ag unrhyw fentrau neu gyllid grant arall gan Lywodraeth Cymru?** |
|  |

**5 . Yr Achos Cyflawni**

|  |
| --- |
| **Rhaid darparu cynllun prosiect yn nodi amserlenni a gweithgareddau a cherrig milltir allweddol ar gyfer pob cynllun, sy’n briodol i faint a chymhlethdod y cynllun a’r risgiau cysylltiedig. Pan fydd camau/cerrig milltir allweddol wedi cael eu cyrraedd, rhowch y dyddiad y gwnaed hyn lle bo hynny’n briodol. Fan leiaf dylid rhoi gwybodaeth am y dyluniad; amserlen ar gyfer prosesau statudol/caniatâd cynllunio, prynu tir, caffael, adeiladu, agor y cynllun a chwblhau’r cynllun pan fydd y rhain yn berthnasol i’r cynllun.**  **Rhaid cynnwys gwybodaeth am y risgiau i gyflawni’r cynllun a’r mesurau lliniaru sydd ar waith neu wedi’u cynnig.** |
|  |

|  |
| --- |
| **Sut bydd y cynllun yn cael ei gaffael? Beth yw'r trefniadau contractiol allweddol, er enghraifft, beth yw hyd y contract, y cerrig milltir allweddol ac ati?** |
|  |

|  |
| --- |
| **Gwerth am arian – Eglurwch pa camau sydd wedi cael eu cymryd i sicrhau bod costau wedi cael eu cadw mor isel ag y bo modd, ac i ddangos y bydd y cyllid y gofynnir amdano yn rhoi gwerth am arian o ran y cyfraniad a wneir at leihau anafiadau:** |
|  |

**6. Yr Achos Ariannol**

£000oedd, prisiau alldro (dangosir gros y grant / cyfraniadau ar wahân isod)

|  |  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- | --- |
|  | **2022-23** | **2023-24** | **2024-25** | **Total** |
| Arolygon |  |  |  |  |
| Dylunio |  |  |  |  |
| Prynu Tir |  |  |  |  |
| Adeiladwaith Hwylustod |  |  |  |  |
| Adeiladu |  |  |  |  |
| Rheoli'r Prosiect |  |  |  |  |
| Monitro a Gwerthuso |  |  |  |  |
| **CYFANSWM GROS** |  |  |  |  |
| *Swm y cyllid cyfatebol, canran y cyfraniad a ffynhonnell (ffynonellau) y cyllid (nodwch enw'r sefydliad)* |  |  |  |  |
| **CYFANSWM NET** |  |  |  |  |

**7. Monitro a Gwerthuso**

|  |
| --- |
| **Sut a phryd y byddwch yn mesur a fydd y cynllun wedi bod yn llwyddiant? Rhowch fanylion eich cynllun monitro ar ôl cyflenwi, casglu data, a thargedau perthnasol:** |
|  |

|  |  |
| --- | --- |
| **Ardystiad gan bartner, lle y bo'n berthnasol** | |
| **Sylwadau’r Heddlu**  \***Mae'n rhaid ichi gysylltu â'r swyddog perthnasol ar gyfer eich ardal fel a ganlyn:**  Y Prif Arolygydd Thomas Sharville  Heddlu Dyfed-Powys             [Thomas.Sharville@Dyfed-Powys.pnn.police.uk](mailto:Thomas.Sharville@Dyfed-Powys.pnn.police.uk) a chopi at: Susan Storch [susan.storch@Dyfed-Powys.pnn.police.uk](mailto:susan.storch@Dyfed-Powys.pnn.police.uk)  Y Prif Arolygydd Helen Coulthard  Heddlu De Cymru           [Helen.Coulthard@south-wales.pnn.police.uk](mailto:Helen.Coulthard@south-wales.pnn.police.uk)  Yr Uwch-arolygydd Simon Barrasford  Heddlu Gogledd Cymru                       [Simon.Barrasford@northwales.police.uk](mailto:Simon.Barrasford@northwales.police.uk)  a chopi at:  Y Prif Arolygydd Jon Aspinall [jon.aspinall@northwales.police.uk](mailto:jon.aspinall@northwales.police.uk) a Siân Gilford [sian.gilford@nthwales.pnn.police.uk](mailto:sian.gilford@nthwales.pnn.police.uk)  Y Prif Arolygydd Martyn Smith                       [Martyn.Smith@Gwent.pnn.police.uk](mailto:Martyn.Smith@Gwent.pnn.police.uk) | **Sylwadau GanBwyll (dim ond ar gyfer cynlluniau sy'n cynnwys camerâu diogelwch)**  [teresa.ciano@dyfed-powys.pnn.police.uk](mailto:teresa.ciano@dyfed-powys.pnn.police.uk) |